Montage- und Betriebsanleitung LOG

Lochgreifer





Impressum

Urheberrecht:

Diese Anleitung ist urheberrechtlich geschützt. Urheber ist die SCHUNK GmbH & Co. KG. Alle Rechte vorbehalten. Insbesondere ist jegliche – auch auszugsweise – Vervielfältigung, Bearbeitung, Verbreitung (Zugänglichmachung gegenüber Dritten), Übersetzung oder sonstige Verwendung verboten und bedarf unserer vorherigen schriftlichen Genehmigung.

Technische Änderungen:

Änderungen im Sinne technischer Verbesserungen sind uns vorbehalten.

Dokumentennummer: 389499

Auflage: 03.00 | 23.03.2020 | de

© SCHUNK GmbH & Co. KG Alle Rechte vorbehalten

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,

vielen Dank, dass Sie unseren Produkten und unserem Familienunternehmen als führendem Technologieausrüster für Roboter und Produktionsmaschinen vertrauen.

Unser Team steht Ihnen bei Fragen rund um dieses Produkt und weiteren Lösungen jederzeit zur Verfügung. Fragen Sie uns und fordern Sie uns heraus. Wir lösen Ihre Aufgabe!

Mit freundlichen Grüßen Ihr SCHUNK-Team

SCHUNK GmbH & Co. KG Spann- und Greiftechnik Bahnhofstr. 106 - 134 D-74348 Lauffen/Neckar Tel. +49-7133-103-0 Fax +49-7133-103-2399 info@de.schunk.com schunk.com

Inhaltsverzeichnis

1	Allge	mein	. 5
	1.1	Zu dieser Anleitung	. 5
		1.1.1 Darstellung der Warnhinweise	5
		1.1.2 Mitgeltende Unterlagen	6
	1.2	Gewährleistung	. 6
	1.3	Lieferumfang	. 7
	1.4	Zubehör	. 7
2	Grun	dlegende Sicherheitshinweise	. 8
	2.1	Bestimmungsgemäße Verwendung	. 8
	2.2	Nicht bestimmungsgemäße Verwendung	. 8
	2.3	Bauliche Veränderungen	. 8
	2.4	Ersatzteile	. 9
	2.5	Greiferfinger	. 9
	2.6	Umgebungs- und Einsatzbedingungen	. 9
	2.7	Personal qualifikation	10
	2.8	Persönliche Schutzausrüstung	11
	2.9	Hinweise zum sicheren Betrieb	11
	2.10	Transport	11
	2.11	Störungen	12
	2.12	Entsorgung	12
	2.13	Grundsätzliche Gefahren	12
		2.13.1 Schutz bei Handhabung und Montage	13
		2.13.2 Schutz bei Inbetriebnahme und Betrieb	13
		2.13.3 Schutz vor gefährlichen Bewegungen	
		2.13.4 Schutz vor Stromschlag	
	2.14	Hinweise auf besondere Gefahren	15
3	Techi	nische Daten	16
4	Mont	tage	17
	4.1	Mechanischer Anschluss	17
	4.2	Luftanschlüsse	18
5	Fehle	rbehebung	19
	5.1	Produkt bewegt sich nicht?	
	5.2	Produkt macht nicht den vollen Hub?	19
	5.3	Produkt öffnet oder schließt ruckartig?	19
	5.4	Greifkraft lässt nach?	
	5.5	Öffnungs- und Schließzeiten werden nicht erreicht?	
6	Wart	ung und Pflege	20

Inhaltsverzeichnis

7	Einbauerklärung	21
8	Anlage zur Einbauerklärung	22

1 Allgemein

1.1 Zu dieser Anleitung

Diese Anleitung enthält wichtige Informationen für einen sicheren und sachgerechten Gebrauch des Produkts.

Die Anleitung ist integraler Bestandteil des Produkts und muss für das Personal jederzeit zugänglich aufbewahrt werden.

Vor dem Beginn aller Arbeiten muss das Personal diese Anleitung gelesen und verstanden haben. Voraussetzung für ein sicheres Arbeiten ist das Beachten aller Sicherheitshinweise in dieser Anleitung.

Abbildungen in dieser Anleitung dienen dem grundsätzlichen Verständnis und können von der tatsächlichen Ausführung abweichen.

Neben dieser Anleitung gelten die aufgeführten Dokumente unter Mitgeltende Unterlagen [▶ 6].

1.1.1 Darstellung der Warnhinweise

Zur Verdeutlichung von Gefahren werden in den Warnhinweisen folgende Signalworte und Symbole verwendet.



A GEFAHR

Gefahren für Personen!

Nichtbeachtung führt sicher zu irreversiblen Verletzungen bis hin zum Tod.



A WARNUNG

Gefahren für Personen!

Nichtbeachtung kann zu irreversiblen Verletzungen bis hin zum Tod führen.



A VORSICHT

Gefahren für Personen!

Nichtbeachtung kann zu leichten Verletzungen führen.

ACHTUNG

Sachschaden!

Informationen zur Vermeidung von Sachschäden.

1.1.2 Mitgeltende Unterlagen

- Allgemeine Geschäftsbedingungen *
- Katalogdatenblatt des gekauften Produkts *
- Montage- und Betriebsanleitungen des Zubehörs *

Die mit Stern (*) gekennzeichneten Unterlagen können unter **schunk.com** heruntergeladen werden.

1.2 Gewährleistung

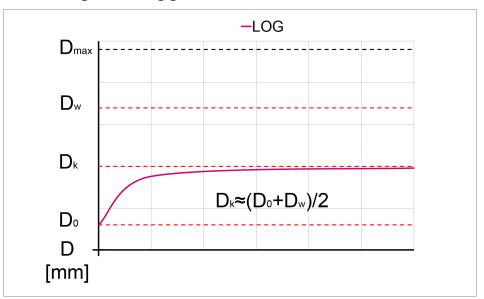
Die Gewährleistung beträgt 24 Monate ab Lieferdatum Werk bei bestimmungsgemäßem Gebrauch unter folgenden Bedingungen:

- Beachten der mitgeltenden Unterlagen,
 Mitgeltende Unterlagen [▶ 6]
- Beachten der Umgebungs- und Einsatzbedingungen, <u>Umgebungs- und Einsatzbedingungen</u> [▶ 9]
- Beachten der maximalen Laufleistung, <u>Technische Daten</u> [▶ 16]
- Beachten der vorgeschriebenen Wartungs- und Schmierintervalle, Wartung und Pflege [▶ 20]

Verschleißende, werkstückberührende Oberflächen sind von der Gewährleistung ausgeschlossen.

Bei hohen Temperaturen ist mit einer geringeren Lebensdauer zu rechnen.

Das Produkt gilt nicht als defekt, wenn es sich innerhalb der angegebenen Grenzen plastisch verformt. Die zulässige Verformung ist abhängig vom Werkstückdurchmesser.



Symbol [mm]	Bezeichnung
D_0	Greifer - Ø D
D_k	max. Wert auf den der Greifer - Ø D kriecht
D_w	Werkstückdurchmesser
D_{max}	Max. Werkstückdurchmesser

1.3 Lieferumfang

Der Lieferumfang beinhaltet:

- Lochgreifer LOG in der bestellten Variante
- Montage- und Betriebsanleitung

1.4 Zubehör

Für dieses Produkt ist eine breite Palette an Zubehör erhältlich. Für Informationen, welche Zubehör-Artikel mit der entsprechenden Produktvariante verwendet werden können, siehe Katalogdatenblatt.

2 Grundlegende Sicherheitshinweise

2.1 Bestimmungsgemäße Verwendung

Das Produkt dient ausschließlich zum Greifen und zeitbegrenztem sicheren Halten von Werkstücken oder Gegenständen.

- Das Produkt darf ausschließlich im Rahmen seiner technischen Daten verwendet werden, <u>Technische Daten</u> [> 16].
- Bei der Implementierung und dem Betrieb der Komponente in sicherheitsbezogenen Teilen von Steuerungen sind die grundlegenden Sicherheitsprinzipien nach DIN EN ISO 13849-2 anzuwenden. Für die Kategorien 1, 2, 3 und 4 sind zudem die bewährten Sicherheitsprinzipien nach DIN EN ISO 13849-2 anzuwenden.
- Das Produkt ist zum Einbau in eine Maschine/Anlage bestimmt.
 Die zutreffenden Richtlinien müssen beachtet und eingehalten werden.
- Das Produkt ist für industrielle und industrienahe Anwendungen bestimmt.
- Zur bestimmungsgemäßen Verwendung gehört auch das Einhalten aller Angaben in dieser Anleitung.

2.2 Nicht bestimmungsgemäße Verwendung

Eine nicht bestimmungsgemäße Verwendung liegt vor, wenn das Produkt z. B. als Presswerkzeug, Stanzwerkzeug, Hebezeug, Führungshilfe für Werkzeuge, Schneidwerkzeug, Spannmittel oder Bohrwerkzeug verwendet wird.

 Jede über die bestimmungsgemäße Verwendung hinausgehende oder andersartige Benutzung gilt als Fehlgebrauch.

2.3 Bauliche Veränderungen

Durchführen von baulichen Veränderungen

Durch Umbauten, Veränderungen und Nacharbeiten, z. B. zusätzliche Gewinde, Bohrungen, Sicherheitseinrichtungen können Funktion oder Sicherheit beeinträchtigt oder Beschädigungen am Produkt verursacht werden.

 Bauliche Veränderungen nur mit schriftlicher Genehmigung von SCHUNK durchführen.

2.4 Ersatzteile

Verwenden nicht zugelassener Ersatzteile

Durch das Verwenden nicht zugelassener Ersatzteile können Gefahren für das Personal entstehen und Beschädigungen oder Fehlfunktionen am Produkt verursacht werden.

 Nur Originalersatzteile und von SCHUNK zugelassene Ersatzteile verwenden.

2.5 Greiferfinger

Anforderungen an die Greiferfinger

Durch gespeicherte Energie können Gefahren von dem Produkt ausgehen, die zu schweren Verletzungen und erheblichen Sachschaden führen können.

- Greiferfinger so ausführen, dass das Produkt im energielosen Zustand entweder die Position "offen" oder "geschlossen" erreicht.
- Greiferfinger nur wechseln, wenn keine Restenergie freigesetzt werden kann.
- Sicherstellen, dass das Produkt und die Greiferfinger entsprechend dem Anwendungsfall ausreichend dimensioniert sind.

2.6 Umgebungs- und Einsatzbedingungen

- Sicherstellen, dass das Produkt und die Aufsatzbacken entsprechend dem Anwendungsfall ausreichend dimensioniert sind.
- Sicherstellen, dass die Umgebung sauber ist.
- Sicherstellen, dass die Umgebung frei von Spritzwasser und Dämpfen sowie von Abriebs- oder Prozessstäuben ist.
 Ausgenommen hiervon sind Produkte, die speziell für verschmutzte Umgebungen ausgelegt sind.
- Es ist zu verhindern, dass die LOG Lochgreifer über einen längeren Zeitraum (> 1 Stunde) mit Druckluft beaufschlagt bleiben (z.B. bei Maschinenstillstand oder über Nacht). Außerdem sind Leerhübe (öffnen des Greifers ohne Werkstück) zu vermeiden.
- Fertigungsbedingt ist es möglich, dass sich im Betrieb Pulverkörnchen am Greifer (innen und außen) lösen. Daher wird die Verwendung eines Filters für die Druckluft empfohlen.

2.7 Personalqualifikation

Unzureichende Qualifikation des Personals

Wenn nicht ausreichend qualifiziertes Personal Arbeiten an dem Produkt durchführt, können schwere Verletzungen und erheblicher Sachschaden verursacht werden.

- Alle Arbeiten durch dafür qualifiziertes Personal durchführen lassen.
- Vor Arbeiten am Produkt muss das Personal die komplette Anleitung gelesen und verstanden haben.
- Landesspezifische Unfallverhütungsvorschriften und die allgemeinen Sicherheitshinweise beachten.

Folgende Qualifikationen des Personals sind für die verschiedenen Tätigkeiten am Produkt notwendig:

Elektrofachkraft

Die Elektrofachkraft ist aufgrund ihrer fachlichen Ausbildung, Kenntnisse und Erfahrungen in der Lage, Arbeiten an elektrischen Anlagen auszuführen, mögliche Gefahren zu erkennen und zu vermeiden und kennt die relevanten Normen und Bestimmungen.

Fachpersonal

Das Fachpersonal ist aufgrund der fachlichen Ausbildung, Kenntnisse und Erfahrungen in der Lage, die ihm übertragenen Arbeiten auszuführen, mögliche Gefahren zu erkennen und zu vermeiden und kennt die relevanten Normen und Bestimmungen.

Unterwiesene Person

Die unterwiesene Person wurde in einer Unterweisung durch den Betreiber über die ihr übertragenen Aufgaben und möglichen Gefahren bei unsachgemäßen Verhalten unterrichtet.

Servicepersonal des Herstellers

Das Servicepersonal des Herstellers ist aufgrund der fachlichen Ausbildung, Kenntnisse und Erfahrungen in der Lage, die ihm übertragenen Arbeiten auszuführen und mögliche Gefahren zu erkennen und zu vermeiden.

2.8 Persönliche Schutzausrüstung

Verwenden von persönlicher Schutzausrüstung

Persönliche Schutzausrüstung dient dazu, das Personal vor Gefahren zu schützen, die dessen Sicherheit oder Gesundheit bei der Arbeit beeinträchtigen können.

- Beim Arbeiten an und mit dem Produkt die Arbeitsschutzbestimmungen beachten und die erforderliche persönliche Schutzausrüstung tragen.
- Gültige Sicherheits- und Unfallverhütungsvorschriften einhalten.
- Bei scharfen Kanten, spitzen Ecken und rauen Oberflächen Schutzhandschuhe tragen.
- Bei heißen Oberflächen hitzebeständige Schutzhandschuhe tragen.
- Beim Umgang mit Gefahrstoffen Schutzhandschuhe und Schutzbrillen tragen.
- Bei bewegten Bauteilen eng anliegende Schutzkleidung und zusätzlich Haarnetz bei langen Haaren tragen.

2.9 Hinweise zum sicheren Betrieb

Unsachgemäße Arbeitsweise des Personals

Durch eine unsachgemäße Arbeitsweise können Gefahren von dem Produkt ausgehen, die zu schweren Verletzungen und erheblichen Sachschäden führen können.

- Jede Arbeitsweise unterlassen, welche die Funktion und Betriebssicherheit des Produktes beeinträchtigen.
- Das Produkt bestimmungsgemäß verwenden.
- Die Sicherheits- und Montagehinweise beachten.
- Das Produkt keinen korrosiven Medien aussetzen. Ausgenommen sind Produkte für spezielle Umgebungsbedingungen.
- Auftretende Störungen umgehend beseitigen.
- Die Wartungs- und Pflegehinweise beachten.
- Gültige Sicherheits-, Unfallverhütungs- und Umweltschutzvorschriften für den Einsatzbereich des Produkts beachten.

2.10 Transport

Verhalten beim Transport

Durch unsachgemäßes Verhalten beim Transport können Gefahren von dem Produkt ausgehen, die zu schweren Verletzungen und erheblichen Sachschäden führen können.

- Bei Transport und Handhabung das Produkt gegen Herunterfallen sichern.
- Nicht unter schwebende Lasten treten.

2.11 Störungen

Verhalten bei Störungen

- Produkt sofort außer Betrieb nehmen und die Störung den zuständigen Stellen/Personen melden.
- Störung durch dafür ausgebildetes Personal beheben lassen.
- Produkt erst wieder in Betrieb nehmen, wenn die Störung behoben ist.
- Produkt nach einer Störung prüfen, ob die Funktionen des Produkts noch gegeben und keine erweiterten Gefahren entstanden sind.

2.12 Entsorgung

Verhalten beim Entsorgen

Durch unsachgemäßes Verhalten beim Entsorgen können Gefahren von dem Produkt ausgehen, die zu schweren Verletzungen, erheblichem Sachschaden und Umweltschaden führen können.

 Bestandteile des Produkts nach den örtlichen Vorschriften dem Recycling oder der ordnungsgemäßen Entsorgung zuführen.

2.13 Grundsätzliche Gefahren

Allgemein

- Sicherheitsabstände einhalten.
- Niemals Sicherheitseinrichtungen außer Funktion setzen.
- Vor der Inbetriebnahme des Produkts den Gefahrenbereich mit einer geeigneten Schutzmaßnahme absichern.
- Vor Montage-, Umbau-, Wartungs- und Einstellarbeiten die Energiezuführungen entfernen. Sicherstellen, dass im System keine Restenergie mehr vorhanden ist.
- Wenn die Energieversorgung angeschlossen ist, keine Teile von Hand bewegen.
- Während des Betriebs nicht in die offene Mechanik und in den Bewegungsbereich des Produkts greifen.

2.13.1 Schutz bei Handhabung und Montage

Unsachgemäße Handhabung und Montage

Durch unsachgemäße Handhabung und Montage können Gefahren von dem Produkt ausgehen, die zu schweren Verletzungen und erheblichem Sachschaden führen können.

- Alle Arbeiten nur von dafür qualifiziertem Personal durchführen lassen.
- Produkt bei allen Arbeiten gegen versehentliches Betätigen sichern.
- Die geltenden Unfallverhütungsvorschriften beachten.
- Geeignete Montage- und Transporteinrichtungen einsetzen und Vorkehrungen gegen Einklemmen und Quetschen treffen.

Unsachgemäßes Heben von Lasten

Herunterfallende Lasten können zu schweren Verletzungen bis hin zum Tod führen.

- Nicht unter oder in den Schwenkbereich von schwebenden Lasten treten.
- Lasten nur unter Aufsicht bewegen.
- Schwebende Lasten nicht unbeaufsichtigt lassen.

2.13.2 Schutz bei Inbetriebnahme und Betrieb

Herabfallende und herausschleudernde Bauteile

Herabfallende und herausschleudernde Bauteile können zu schweren Verletzungen bis hin zum Tod führen.

- Durch geeignete Maßnahmen den Gefahrenbereich absichern.
- Während des Betriebs den Gefahrenbereich nicht betreten.

2.13.3 Schutz vor gefährlichen Bewegungen

Unerwartete Bewegung

Ist noch Restenergie im System vorhanden, können beim Arbeiten am Produkt schwere Verletzungen verursacht werden.

- Energieversorgung abschalten, sicherstellen das keine Restenergie mehr vorhanden ist und gegen Wiedereinschalten sichern.
- Zur Abwendung von Gefahren kann nicht allein auf das Ansprechen der Überwachungsfunktionen vertraut werden. Bis zum Wirksamwerden der eingebauten Überwachungen muss von einer fehlerhaften Antriebsbewegung ausgegangen werden, deren Wirkung von der Steuerung und dem aktuellen Betriebszustand des Antriebs abhängt. Wartungs-, Umbau- und Anbauarbeiten außerhalb der durch den Bewegungsbereich gegebenen Gefahrenzone durchführen.
- Zur Vermeidung von Unfällen und/oder Sachschäden muss der Aufenthalt von Personen im Bewegungsbereich der Maschine eingeschränkt werden. Unbeabsichtigten Zugang für Personen in diesen Bereich durch technische Schutzmaßnahmen einschränken/verhindern. Schutzabdeckung und Schutzzaun müssen über eine ausreichende Festigkeit hinsichtlich der maximal möglichen Bewegungsenergie verfügen. NOT-HALT-Schalter müssen leicht zugänglich und schnell erreichbar sein. Vor Inbetriebnahme der Maschine oder Anlage die Funktion des NOT-HALT-Systems überprüfen. Betrieb der Maschine bei Fehlfunktion dieser Schutzeinrichtung unterbinden.

2.13.4 Schutz vor Stromschlag

Mögliche elektrostatische Energie

Bauteile oder Baugruppen können sich elektrostatisch aufladen. Beim Berühren kann die elektrostatische Entladung eine Schreckreaktion auslösen, die zu Verletzungen führen kann.

- Der Betreiber muss sicherstellen, dass nach einschlägigen Regeln alle Bauteile und Baugruppen in den örtlichen Potenzialausgleich einbezogen werden.
- Den Potenzialausgleich nach den einschlägigen Regeln durch eine Elektrofachkraft unter besonderer Berücksichtigung der tatsächlichen Arbeitsumgebungsbedingungen ausführen lassen.
- Die Wirksamkeit des Potenzialausgleichs durch regelmäßige Sicherheitsmessungen nachweisen lassen.

2.14 Hinweise auf besondere Gefahren



A WARNUNG

Verletzungsgefahr durch herabfallende und herausschleudernde Gegenstände!

Während des Betriebs können herabfallende und herausschleudernde Gegenstände zu schweren Verletzungen bis hin zum Tod führen.

• Durch geeignete Maßnahmen den Gefahrenbereich absichern.



A VORSICHT

Quetschgefahr zwischen Greifergehäuse und Grundbacken

Finger oder Körperteile können gequetscht werden, wenn sie während des Betriebes in die Öffnungen zwischen Greifergehäuse und Grundbacken gelangen.

• Bei angeschlossener Luftversorgung nicht in die Öffnungen zwischen Greifergehäuse und Grundbacken greifen.

3 Technische Daten

Technische Daten

Bezeichnung	LOG 20 - 99
Druckmittel	Druckluft, Druckluftqualität nach ISO 8573-1: 7:4:4
Nennbetriebsdruck [bar]	6
Maximaldruck [bar]	6
Geräusch-Emission [dB(A)]	≤ 70

Die Greifkraft kann durch den Betriebsdruck direkt eingestellt werden. Bei geringerem Druck als dem Nennbetriebsdruck kann der volle Hub nicht erreicht werden.

Gewährleistung

Bezeichnung	LOG 20 - 99
Gewährleistungsdauer [Monate]	24
oder maximale Zyklen [Stück]	5.000.000

Weitere technische Daten enthält das Katalogdatenblatt. Es gilt jeweils die letzte Fassung.

4 Montage

4.1 Mechanischer Anschluss

Ebenheit der Anschraubfläche

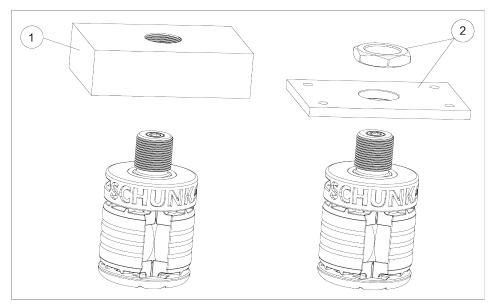
Die Werte beziehen sich auf die gesamte Anschraubfläche, auf der das Produkt montiert wird.

Anforderungen an die Ebenheit der Anschraubfläche (Maße in mm)

Kantenlängen	Zulässige Unebenheit
< 100	< 0.02
> 100	< 0.05

Montieren

Das Produkt lässt sich in einer Gewindebohrung oder in einer Durchgangsbohrung mit entsprechender Kontermutter montieren.



Möglichkeiten der Montage

1	Befestigung mit Gewindebohrung
2	Befestigung mit Durchgangsbohrung und Mutter

Befestigungsgewinde

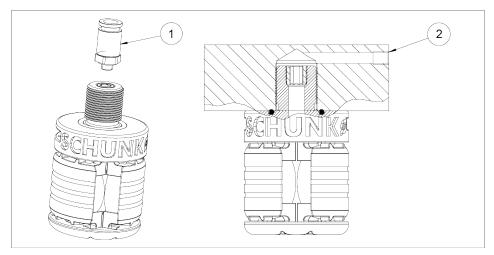
Bezeichnung	LOG		
	20 - 25	26 - 63	64 - 99
Befestigungsgewinde am Modul	M14 x 1.5 Länge 17 mm	M16 x 1 Länge 17 mm	M20 x 1.5 Länge 17 mm

4.2 Luftanschlüsse

ACHTUNG

Anforderungen an die Luftversorgung beachten, Technische Daten [▶ 16].

Das Produkt verfügt über einen Luftanschluss, besitzt aber zwei Möglichkeiten der Luftzuführung.



Luftanschlüsse

1	Luftanschluss von oben (Schlauchanschluss)	
	M5 (LOG 20 -63) und G 1/8' (LOG 64 - 99)	
2	Interne Luftversorgung (Schlauchloser Direktanschluss)	
	Die Abdichtung erfolgt über den O-Ring. Eine geeignete Oberflächengüte in der Platte ist erforderlich.	

5 Fehlerbehebung

5.1 Produkt bewegt sich nicht?

Mögliche Ursache	Maßnahmen zur Behebung
Mindestdruck unterschritten.	Luftversorgung prüfen. <u>Luftanschlüsse</u> [▶ 18]
Bauteil defekt.	Den Greifer komplett tauschen.
	Sicherstellen, dass das Produkt nur im
	Rahmen seiner definierten Einsatzparameter
	verwendet wurde <u>Technische Daten</u> [▶ 16].

5.2 Produkt macht nicht den vollen Hub?

Mögliche Ursache	Maßnahmen zur Behebung
Schmutzablagerungen zwischen den Endanschlägen	Produkt reinigen.
Mindestdruck unterschritten.	Luftversorgung prüfen. <u>Luftanschlüsse</u> [▶ 18]
Anschraubfläche nicht ausreichend eben.	Anschraubfläche auf Ebenheit prüfen. <u>Mechanischer Anschluss</u> [▶ 17]
Bauteil defekt.	Den Greifer komplett tauschen.

5.3 Produkt öffnet oder schließt ruckartig?

Mögliche Ursache	Maßnahmen zur Behebung
Druckluftleitung blockiert.	Druckluftleitung auf Beschädigungen prüfen.

5.4 Greifkraft lässt nach?

Mögliche Ursache	Maßnahmen zur Behebung
	Dichtungen prüfen, gegebenenfalls Produkt ersetzen.
	Luftversorgung prüfen. Luftanschlüsse [▶ 18]

5.5 Öffnungs- und Schließzeiten werden nicht erreicht?

Mögliche Ursache	Maßnahmen zur Behebung
Druckluftleitung nicht optimal ausgeführt.	Druckluftleitungen prüfen.
	Innendurchmesser der Druckluftleitung ist ausreichend groß bezogen auf den Druckluftverbrauch.
	Druckluftleitung zwischen Produkt und Wegeventil so kurz wie möglich halten.
	Durchfluss des Wegeventils ist ausreichend groß bezogen auf den Druckluftverbrauch.

6 Wartung und Pflege

Das Produkt ist nicht zur Wartung vorgesehen.

Ein Zerlegen zu Wartungs- oder Reparaturzwecken ist nicht möglich.

Ein beschädigtes Produkt muss komplett getauscht werden.

7 Einbauerklärung

gemäß der Richtlinie 2006/42/EG, Anhang II, Teil 1.B des Europäischen Parlaments und des Rates über Maschinen.

Hersteller/ SCHUNK GmbH & Co. KG Spann- und Greiftechnik

Inverkehrbringer Bahnhofstr. 106 - 134

D-74348 Lauffen/Neckar

Hiermit erklären wir, dass die nachstehende unvollständige Maschine allen grundlegenden Sicherheits- und Gesundheitsschutzanforderungen der Richtlinie 2006/42/EG des Europäischen Parlaments und des Rates über Maschinen zum Zeitpunkt der Erklärung entspricht. Bei Veränderungen am Produkt verliert diese Erklärung ihre Gültigkeit.

Produktbezeichnung: Lochgreifer / LOG / pneumatisch

Ident.-Nr. 0398920 ... 0398999

Die Inbetriebnahme der unvollständigen Maschine ist so lange untersagt, bis festgestellt wurde, dass die Maschine, in die die unvollständige Maschine eingebaut werden soll, den Bestimmungen der Richtlinie Maschinen (2006/42/EG) entspricht.

Angewandte harmonisierte Normen, insbesondere:

EN ISO 12100:2010 Sicherheit von Maschinen - Allgemeine Gestaltungsleitsätze -

Risikobeurteilung und Risikominderung

Der Hersteller verpflichtet sich, die speziellen technischen Unterlagen zur unvollständigen Maschine einzelstaatlichen Stellen auf Verlangen in elektronischer Form zu übermitteln.

Die zur unvollständigen Maschine gehörenden speziellen technischen Unterlagen nach Anhang VII, Teil B wurden erstellt.

Bevollmächtigter zur Zusammenstellung der technischen Unterlagen:

Robert Leuthner, Adresse: siehe Adresse des Herstellers

Lauffen/Neckar, März 2020

i.V. Ralf Winkler; Leitung Entwicklung Greifsystemkomponenten

fall linker

8 Anlage zur Einbauerklärung

gemäß 2006/42/EG, Anhang II, Nr. 1 B

1. Beschreibung der grundlegenden Sicherheits- und Gesundheitsschutzanforderungen gemäß 2006/42/EG, Anhang I, die zur Anwendung kommen und für den Umfang der unvollständigen Maschine erfüllt wurden:

Produktbezeichnung	Lochgreifer
Typenbezeichnung	LOG
IdentNr.	0398920 0398999

Durch den Systemintegrator für die Gesamtmaschine zu leiste	n	Ų
Für den Umfang der unvollständigen Maschine erfüllt	$\downarrow \downarrow$	
Nicht relevant ↓		

1.1	Allgemeines		
1.1.1	Begriffsbestimmungen	Х	
1.1.2	Grundsätze für die Integration der Sicherheit	Х	
1.1.3	Materialien und Produkte	Х	
1.1.4	Beleuchtung	Х	
1.1.5	Konstruktion der Maschine im Hinblick auf die Handhabung	Х	
1.1.6	Ergonomie	Х	
1.1.7	Bedienungsplätze		Χ
1.1.8	Sitze		Χ

1.2	Steuerungen und Befehlseinrichtungen		
1.2.1	Sicherheit und Zuverlässigkeit von Steuerungen	X	
1.2.2	Stellteile	X	
1.2.3	Ingangsetzen	X	
1.2.4	Stillsetzen	X	
1.2.4.1	Normales Stillsetzen	X	
1.2.4.2	Betriebsbedingtes Stillsetzen	Х	
1.2.4.3	Stillsetzen im Notfall	Х	
1.2.4.4	Gesamtheit von Maschinen	Х	
1.2.5	Wahl der Steuerungs- oder Betriebsarten	Х	
1.2.6	Störung der Energieversorgung		X

1.3	Schutzmaßnahmen gegen mechanische Gefährdungen		
1.3.1	Risiko des Verlusts der Standsicherheit		Χ
1.3.2	Bruchrisiko beim Betrieb		Χ
1.3.3	Risiken durch herabfallende oder herausgeschleuderte Gegenstände		Χ
1.3.4	Risiken durch Oberflächen, Kanten und Ecken	X	

1.3	Schutzmaßnahmen gegen mechanische Gefährdungen			
1.3.5	Risiken durch mehrfach kombinierte Maschinen			Х
1.3.6	Risiken durch Änderung der Verwendungsbedingungen			Χ
1.3.7	Risiken durch bewegliche Teile		Х	
1.3.8	Wahl der Schutzeinrichtungen gegen Risiken durch bewegliche Teile			Х
1.3.8.1	Bewegliche Teile der Kraftübertragung		Х	
1.3.8.2	Bewegliche Teile, die am Arbeitsprozess beteiligt sind			Х
1.3.9	Risiko unkontrollierter Bewegungen			Χ
1.4	Anforderungen an Schutzeinrichtungen			
1.4.1	Allgemeine Anforderungen			Х
1.4.2	Besondere Anforderungen an trennende Schutzeinrichtungen			Х
1.4.2.1	Feststehende trennende Schutzeinrichtungen			Х
1.4.2.2	Bewegliche trennende Schutzeinrichtungen mit Verriegelung			Х
1.4.2.3	Zugangsbeschränkende verstellbare Schutzeinrichtungen			Х
1.4.3	Besondere Anforderungen an nichttrennende Schutzeinrichtungen			Χ
1.5	Risiken durch sonstige Gefährdungen			
1.5.1	Elektrische Energieversorgung		Х	
1.5.2	Statische Elektrizität		Х	
1.5.3	Nichtelektrische Energieversorgung		Х	
1.5.4	Montagefehler		Χ	
1.5.5	Extreme Temperaturen			Х
1.5.6	Brand			Х
1.5.7	Explosion			Х
1.5.8	Lärm			Х
1.5.9	Vibrationen			Х
1.5.10	Strahlung	Х		
1.5.11	Strahlung von außen	X		
1.5.12	Laserstrahlung	X		
1.5.13	Emission gefährlicher Werkstoffe und Substanzen			Χ
1.5.14	Risiko, in einer Maschine eingeschlossen zu werden	X		
1.5.15	Ausrutsch-, Stolper- und Sturzrisiko	Х		
1.5.16	Blitzschlag			Χ
1.6	Instandhaltung			
1.6.1	Wartung der Maschine		Х	
1.6.2	Zugang zu den Bedienungsständen und den Eingriffspunkten für die Instandhaltung		Χ	
1.6.3	Trennung von den Energiequellen		Χ	
1.6.4	Eingriffe des Bedienungspersonals		Х	

1.6	Instandhaltung		
1.6.5	Reinigung innen liegender Maschinenteile	Χ	

1.7	Informationen			
1.7.1	Informationen und Warnhinweise an der Maschine		Χ	
1.7.1.1	Informationen und Informationseinrichtungen		Χ	
1.7.1.2	Warneinrichtungen		Χ	
1.7.2	Warnung vor Restrisiken		Χ	
1.7.3	Kennzeichnung der Maschinen	X		
1.7.4	Betriebsanleitung	X		
1.7.4.1	Allgemeine Grundsätze für die Abfassung der Betriebsanleitung	X		
1.7.4.2	Inhalt der Betriebsanleitung	Х		
1.7.4.3	Verkaufsprospekte	X		

	Gliederung aus Anhang 1		
2	Zusätzliche grundlegende Sicherheits- und Gesundheitsschutzanforderungen an bestimmte Maschinengattungen		Х
2.1	Nahrungsmittelmaschinen und Maschinen für kosmetische oder pharmazeutische Erzeugnisse		X
2.2	Handgehaltene und/ oder handgeführte tragbare Maschinen		X
2.2.1	Tragbare Befestigungsgeräte und andere Schussgeräte		X
2.3	Maschinen zur Bearbeitung von Holz und von Werkstoffen mit ähnlichen physikalischen Eigenschaften		X
3	Zusätzliche grundlegende Sicherheits- und Gesundheitsschutzanforderungen zur Ausschaltung der Gefährdungen, die von der Beweglichkeit von Maschinen ausgehen	X	
4	Zusätzliche grundlegende Sicherheits- und Gesundheitsschutzanforderungen zur Ausschaltung der durch Hebevorgänge bedingten Gefährdungen	Х	
5	Zusätzliche grundlegende Sicherheits- und Gesundheitsschutzanforderungen an Maschinen, die zum Einsatz unter Tage bestimmt sind		X
6	Zusätzliche grundlegende Sicherheits- und Gesundheitsschutzanforderungen an Maschinen, von denen durch das Heben von Personen bedingte Gefährdungen ausgehen	X	